



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Canadian Livestock Feed
Board Headquarters
Regulations

Règlement sur le siège
social de l'Office
canadien des provendes

C.R.C., c. 1026

C.R.C., ch. 1026

Current to June 10, 2013

À jour au 10 juin 2013

Published by the Minister of Justice at the following address:
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

OFFICIAL STATUS
OF CONSOLIDATIONS

CARACTÈRE OFFICIEL
DES CODIFICATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit:

Published
consolidation is
evidence

31. (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

31. (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

Codifications
comme élément
de preuve

...

[...]

Inconsistencies
in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

Incompatibilité
— règlements

NOTE

This consolidation is current to June 10, 2013. Any amendments that were not in force as of June 10, 2013 are set out at the end of this document under the heading “Amendments Not in Force”.

NOTE

Cette codification est à jour au 10 juin 2013. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 10 juin 2013 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

TABLE ANALYTIQUE

Section		Page	Article		Page
	Regulations Designating the Headquarters of the Canadian Livestock Feed Board			Règlement désignant le siège social de l'Office Canadien des provendes	
1	SHORT TITLE	1	1	TITRE ABRÉGÉ	1
2	DESIGNATION	1	2	DÉSIGNATION	1

CHAPTER 1026

LIVESTOCK FEED ASSISTANCE ACT

Canadian Livestock Feed Board Headquarters Regulations

REGULATIONS DESIGNATING THE
HEADQUARTERS OF THE CANADIAN
LIVESTOCK FEED BOARD

SHORT TITLE

1. These Regulations may be cited as the *Canadian Livestock Feed Board Headquarters Regulations*.

DESIGNATION

2. The City of Montreal in the Province of Quebec is designated as the City in which the headquarters of the Canadian Livestock Feed Board shall be situated.

CHAPITRE 1026

LOI SUR L'AIDE À L'ALIMENTATION DES ANIMAUX
DE FERME

**Règlement sur le siège social de l'Office canadien des
provenendes**

RÈGLEMENT DÉSIGNANT LE SIÈGE SOCIAL DE
L'OFFICE CANADIEN DES PROVENendes

TITRE ABRÉGÉ

1. Le présent règlement peut être cité sous le titre : *Règlement sur le siège social de l'Office canadien des provenendes*.

DÉSIGNATION

2. Le siège social de l'Office canadien des provenendes est établi dans la ville de Montréal, province de Québec.